

# Ballistic Precision Chronograph

The Ballistic Precision Chronograph provides accurate velocity measurements across a wide range of shooting conditions. Higher accuracy was achieved by using a high speed 48 MHz processor and by designing a circuit with an advanced data interface that allows each unit to be computer calibrated at the factory after assembly. The end result is the ability to provide much better accuracy than other chronographs on the market (+/- .25%). Although technologically advanced, the unit is designed to be simple to operate, displaying velocity in feet per second or meters per second on the large built in LCD screen. The Chrono can also deliver the shot string velocity data through the 15' foot audio jack cable (included) to smartphone/mobile devices. A free app is available for download that displays the velocity of each shot on the phone screen and records it with other data identifying the load and environmental conditions. The app also automatically calculates Average Velocity, Standard Deviation, Min, Max and Velocity Spread for the shot string. The data is stored and can be exported via email or simply recalled for reference at a later date. The sunshades are extra wide for better reliability on sunny days and are constructed of a durable synthetic material. Measures from 5 to 9,999 FPS. There is a ¼-20 threaded insert on bottom of housing for tripod mounting, operates on a 9 Volt battery (not included).

NO IMAGE  
AVAILABLE

## Attributes

- Name: Ballistic Precision Chronograph
- Manufacturer: Caldwell
- Product no.: EU1001942
- Mfr. No.: 720001
- Delivery weight: 1kg
- Shipping height: 248mm
- Shipping width: 121mm
- Shipping length: 546mm
- UPC: 661120200017

# Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für den Caldwell Ballistic Precision Chronograph](#)
- [English: Caldwell Ballistic Precision Chronograph Safety Instruction Guide](#)
- [Español: Guía de Instrucciones de Seguridad del Cronógrafo de Precisión Balística](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Chronographe de Précision Ballistique Caldwell](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza del Chronografo Ballistico di Precisione Caldwell](#)
- [Polski: Instrukcja bezpieczeństwa użytkowania chronografu balistycznego Caldwell](#)
- [Suomi: Caldwell Ballistic Precision Chronograph Turvallisuuohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för Caldwell Ballistic Precision Chronograph](#)
- [Český: Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro chronograf Caldwell Ballistic Precision](#)

# Sicherheitshinweise für den Caldwell Ballistic Precision Chronograph

## Einleitung

Herzlich willkommen! Der Caldwell Ballistic Precision Chronograph ist ein präzises Messgerät für Geschwindigkeitsmessungen in verschiedenen Schießbedingungen. Um sicherzustellen, dass Sie das Produkt sicher und effektiv nutzen, haben wir diese Sicherheitshinweise erstellt. Bitte lesen Sie diese sorgfältig durch, bevor Sie das Gerät verwenden.

## Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Stellen Sie sicher, dass das Gerät nur für den vorgesehenen Zweck verwendet wird.
- Halten Sie das Gerät außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Verwenden Sie das Gerät nicht in der Nähe von Wasser oder Flüssigkeiten.
- Überprüfen Sie das Gerät regelmäßig auf Beschädigungen oder Abnutzung.
- Im Falle von Beschädigungen oder Fehlfunktionen verwenden Sie das Gerät nicht und wenden Sie sich an den Kundendienst.

## Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Verwendung

- Verwenden Sie das Gerät nur im Freien oder in gut belüfteten Bereichen.
- Stellen Sie sicher, dass sich keine Personen in der Schusslinie befinden, während Sie das Gerät verwenden.
- Tragen Sie immer geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Gehörschutz und Schutzbrille.
- Achten Sie darauf, dass das Gerät stabil auf einem Stativ montiert ist, um ein Umkippen zu vermeiden.
- Verwenden Sie nur die empfohlene 9VoltBatterie (nicht enthalten).

## Anweisungen zur Installation und Verwendung

### 1. Montage

- Befestigen Sie den Chronographen sicher auf einem Stativ mit dem  $\frac{1}{4}20$  Gewinde an der Unterseite des Gehäuses.
- Stellen Sie sicher, dass der Chronograph in einer geraden Linie zur Schusslinie ausgerichtet ist.

### 2. Einschalten

- Setzen Sie die 9VoltBatterie in das Batteriefach ein.
- Schalten Sie das Gerät ein, indem Sie den Netzschalter betätigen.

### 3. Messung

- Stellen Sie sicher, dass der Chronograph ordnungsgemäß kalibriert ist.
- Beginnen Sie mit der Schussfolge und achten Sie darauf, dass das Gerät die Geschwindigkeitsdaten korrekt erfasst.
- Überprüfen Sie die angezeigten Werte auf dem LCDBildschirm.

### 4. Datenübertragung

- Verwenden Sie das mitgelieferte Audiokabel, um Geschwindigkeitsdaten an Ihr Smartphone oder mobiles Gerät zu übertragen.
- Laden Sie die kostenlose App herunter, um die Geschwindigkeitsdaten zu speichern und anzuzeigen.

## Entsorgungsanweisungen

- Entsorgen Sie das Gerät gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektro und Elektronikgeräte.
- Achten Sie darauf, die Batterie umweltgerecht zu entsorgen.

## Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für weitere Informationen und Unterstützung wenden Sie sich bitte an den Kundendienst.

Bitte beachten Sie die oben genannten Sicherheitshinweise, um eine sichere und effektive Nutzung des Caldwell Ballistic Precision Chronographen zu gewährleisten. Wir danken Ihnen für Ihre Aufmerksamkeit und wünschen Ihnen viel Erfolg bei der Verwendung Ihres neuen Geräts!

# Caldwell Ballistic Precision Chronograph Safety Instruction Guide

## Introduction

Thank you for purchasing the Caldwell Ballistic Precision Chronograph. This device is designed to provide accurate velocity measurements for shooting enthusiasts in a variety of conditions. To ensure safe and effective use of this product, please read and follow the safety instructions outlined in this guide.

## General Safety Guidelines

- Always handle the chronograph with care to avoid damage.
- Keep the device out of reach of children and vulnerable individuals.
- Do not use the chronograph in wet or damp conditions to prevent electrical hazards.
- Ensure that the chronograph is used in a safe shooting environment, away from bystanders and nonparticipants.
- Regularly check the device for any signs of wear or damage before use.
- Always follow local laws and regulations regarding the use of shooting accessories.

## Specific Safety Precautions for Use

- **Electrical Safety:**
  - Use only a 9 Volt battery (not included) as specified.
  - Do not attempt to replace the battery with any other type.
- **Operational Safety:**
  - Do not point any firearms at the chronograph or in its direction during use.
  - Always ensure that the area behind the chronograph is clear of people and obstacles.
- **Environmental Safety:**
  - Avoid using the chronograph in extreme temperatures or weather conditions.
  - Ensure that the sunshades are properly attached to prevent interference from sunlight.
- **Calibration Safety:**
  - Only calibrate the device as instructed in the user manual. Improper calibration may lead to inaccurate measurements.

## Instructions for Installation and Usage

### **1. Installation:**

- Choose a flat, stable surface for setting up the chronograph.
- Use the 1/4-20 threaded insert located at the bottom of the housing for tripod mounting if desired.
- Ensure that the chronograph is positioned at the appropriate distance from the shooting area, as specified in the user manual.

### **2. Battery Installation:**

- Open the battery compartment and insert a 9 Volt battery.
- Ensure that the battery is oriented correctly according to the markings inside the compartment.

### **3. Operation:**

- Turn on the chronograph using the power button.
- Select the desired measurement unit (feet per second or meters per second) using the settings menu.
- Position the chronograph so that the projectile passes through the sensors.
- Use the included audio jack cable to connect to a smartphone or mobile device if you wish to record data via the app.

### **4. Data Recording:**

- Download the free app available for your smartphone or mobile device.
- Follow the app instructions to connect and record shot data.
- Review recorded data for Average Velocity, Standard Deviation, Min, Max, and Velocity Spread.

### **5. After Use:**

- Turn off the chronograph after use to conserve battery life.
- Clean the device with a soft, dry cloth to remove any dust or debris.
- Store the chronograph in a safe place where it is protected from damage.

## **Disposal Instructions**

- Dispose of the chronograph in accordance with local regulations regarding electronic waste.
- Remove the battery before disposal and recycle it at a designated battery recycling facility.
- Do not dispose of the chronograph in regular household waste.

## **Contact Information for Further Support**

For any questions or concerns regarding the Caldwell Ballistic Precision Chronograph, please refer to the official website or contact the manufacturer directly for assistance.

By following these safety instructions, you can ensure a safe and enjoyable experience with your Caldwell Ballistic Precision Chronograph. Thank you for your attention to these important guidelines.

# Guía de Instrucciones de Seguridad del Cronógrafo de Precisión Balística

## Introducción

Gracias por elegir el Cronógrafo de Precisión Balística de Caldwell. Este dispositivo está diseñado para proporcionar mediciones de velocidad precisas en una variedad de condiciones de disparo. Para garantizar un uso seguro y efectivo, es importante seguir las pautas de seguridad y las instrucciones de uso que se presentan en esta guía.

## Directrices Generales de Seguridad

- Asegúrate de leer y comprender todas las instrucciones antes de usar el cronógrafo.
- Mantén el cronógrafo fuera del alcance de los niños.
- Utiliza el cronógrafo solo para su propósito previsto, que es medir la velocidad de proyectiles.
- No expongas el cronógrafo a condiciones extremas, como temperaturas muy altas o bajas, humedad excesiva o impactos físicos.
- Revisa el cronógrafo regularmente para detectar cualquier daño o mal funcionamiento.
- Si el cronógrafo presenta algún problema, no intentes repararlo tú mismo. Contacta a un profesional.

## Precauciones de Seguridad Específicas para el Uso

- **Uso en el campo:**
  - Asegúrate de que el área de disparo esté despejada y que no haya personas o animales en la línea de tiro.
  - Utiliza siempre protección ocular y auditiva al disparar.
- **Conexiones eléctricas:**
  - Utiliza solo la batería de 9 Voltios recomendada. No uses baterías dañadas o de otro tipo.
  - No expongas el cable de audio a condiciones de humedad o agua.
- **Calibración:**
  - La calibración del cronógrafo debe realizarse en un entorno controlado y siguiendo las instrucciones del fabricante.
- **Uso de la aplicación:**
  - Descarga la aplicación solo de fuentes confiables y asegúrate de que tu dispositivo móvil sea compatible.
  - No compartas información personal en la aplicación.

## Instrucciones para la Instalación y Uso

1. **Instalación:**
  - Coloca el cronógrafo en una superficie plana y estable.
  - Si deseas montarlo en un trípode, utiliza el inserto roscado de 1/4-20 en la parte inferior de la carcasa.
2. **Conexión:**
  - Conecta el cable de audio de 15 pies al cronógrafo y a tu dispositivo móvil.
3. **Encendido:**
  - Enciende el cronógrafo utilizando el botón de encendido.
4. **Configuración:**
  - Selecciona la unidad de medida que prefieres (pies por segundo o metros por segundo) en la pantalla LCD.
5. **Uso:**
  - Realiza disparos hacia el cronógrafo siguiendo las instrucciones de seguridad.
  - Observa los resultados en la pantalla y en la aplicación.
6. **Registro de datos:**
  - Los datos de velocidad se registrarán automáticamente en la aplicación. Asegúrate de guardar la información relevante.

## Instrucciones de Eliminación

- Cuando ya no necesites el cronógrafo, asegúrate de deshacerte de él de manera responsable.
- Consulta las regulaciones locales sobre la eliminación de dispositivos electrónicos.
- Retira la batería antes de desechar el cronógrafo y recíclala según las pautas locales.

## **Información de Contacto para Soporte Adicional**

Para cualquier consulta sobre seguridad o problemas con el cronógrafo, consulta con el fabricante o un distribuidor autorizado. Asegúrate de tener el número de modelo y la información de compra a mano para facilitar la asistencia.

## **Conclusión**

El Cronógrafo de Precisión Balística es una herramienta avanzada diseñada para mejorar tu experiencia de tiro. Siguiendo estas instrucciones de seguridad, podrás disfrutar de su uso de manera segura y efectiva. Recuerda siempre estar atento a las actualizaciones sobre seguridad y retiros de productos a través de plataformas oficiales.

# Guide de Sécurité pour le Chronographe de Précision Ballistique Caldwell

## Introduction

Merci d'avoir choisi le Chronographe de Précision Ballistique Caldwell. Ce guide de sécurité a pour but de vous fournir des instructions claires et simples pour garantir une utilisation sûre et efficace de votre appareil. Veuillez lire attentivement ce document avant d'utiliser le produit.

## Directives Générales de Sécurité

- Assurez-vous que le chronographe est utilisé dans un environnement sûr, éloigné des personnes et des animaux.
- Ne laissez pas les enfants utiliser le chronographe sans supervision d'un adulte.
- Vérifiez régulièrement l'état de l'appareil pour détecter tout dommage potentiel avant chaque utilisation.
- Ne tentez pas de réparer le chronographe vous-même. Contactez un professionnel si des réparations sont nécessaires.

## Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Évitez d'utiliser le chronographe sous la pluie ou dans des conditions météorologiques extrêmes.
- Ne placez pas le chronographe directement derrière la ligne de tir. Assurez-vous qu'il est positionné en toute sécurité.
- Ne regardez pas directement dans le capteur lorsque l'appareil est en fonctionnement.
- Utilisez uniquement des batteries de 9 Volts recommandées pour alimenter le chronographe.

## Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

### 1. Installation:

- Déballez soigneusement le chronographe et vérifiez que tous les éléments sont présents.
- Fixez le chronographe sur un trépied à l'aide de l'insert fileté 1/420 au bas du boîtier.
- Assurez-vous que le chronographe est stable et bien fixé avant de l'utiliser.

### 2. Utilisation:

- Allumez le chronographe en insérant une batterie de 9 Volts dans le compartiment prévu.
- Sélectionnez l'unité de mesure souhaitée (pieds par seconde ou mètres par seconde) à l'aide des commandes sur l'appareil.
- Positionnez le chronographe à une distance appropriée de la zone de tir, en veillant à ce qu'il soit aligné avec la trajectoire des projectiles.
- Commencez votre série de tirs. Les données de vitesse seront affichées sur l'écran LCD intégré.
- Pour transmettre les données à votre smartphone ou appareil mobile, connectez le câble audio de 15 pieds inclus à l'appareil et à votre appareil mobile.
- Téléchargez l'application gratuite pour visualiser et enregistrer les données de vitesse.

## Instructions de Mise au Rebut

- Ne jetez pas le chronographe avec les déchets ménagers. Suivez les réglementations locales pour l'élimination des appareils électroniques.
- Retirez la batterie avant de vous débarrasser de l'appareil et recyclez-la conformément aux réglementations en vigueur.

## Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de votre produit, veuillez contacter le point de contact basé dans l'UE pour obtenir une assistance appropriée.

Merci de respecter ces consignes de sécurité pour garantir une utilisation sûre et efficace de votre Chronographe de Précision Ballistique Caldwell.

# Guida alle Istruzioni di Sicurezza del Chronografo Ballistico di Precisione Caldwell

## Introduzione

Grazie per aver scelto il Chronografo Ballistico di Precisione Caldwell. Questo dispositivo è progettato per fornire misurazioni di velocità accurate in diverse condizioni di tiro. È importante seguire attentamente le istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire un funzionamento sicuro e efficace del prodotto.

## Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi che il prodotto sia utilizzato solo per lo scopo previsto.
- Leggere attentamente tutte le istruzioni e le avvertenze prima dell'uso.
- Tenere il dispositivo lontano dalla portata dei bambini e di gruppi vulnerabili.
- Non utilizzare il cronografo in condizioni meteorologiche avverse (es. pioggia, neve).
- Controllare regolarmente il dispositivo per eventuali segni di danni o usura.
- Segnalare eventuali prodotti difettosi o incidenti alle autorità competenti.

## Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Non puntare il cronografo verso persone o animali durante l'uso.
- Assicurarsi che il cronografo sia posizionato su una superficie stabile e sicura.
- Utilizzare solo batterie raccomandate (9 Volt, non incluse).
- Non tentare di riparare il dispositivo; contattare un professionista per eventuali problemi.
- Non utilizzare il cronografo se è danneggiato o se non funziona correttamente.
- Evitare l'esposizione prolungata alla luce solare diretta per prevenire il surriscaldamento.

## Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

### 1. Installazione

- Posizionare il cronografo su una superficie piana e stabile.
- Fissare il cronografo su un treppiede utilizzando l'inserito filettato  $\frac{1}{4}20$  sul fondo della custodia.
- Assicurarsi che il dispositivo sia calibrato correttamente prima dell'uso.

### 2. Uso

- Accendere il cronografo utilizzando la batteria da 9 Volt.
- Selezionare l'unità di misura desiderata (piedi al secondo o metri al secondo) tramite il menu sullo schermo LCD.
- Posizionare il cronografo a una distanza adeguata dalla linea di tiro per garantire letture accurate.
- Utilizzare il cavo audio da 15 piedi per collegare il cronografo a smartphone o dispositivi mobili per visualizzare e registrare i dati di velocità.
- Scaricare l'app gratuita per monitorare la velocità di ogni colpo e registrare i dati identificativi del caricamento e delle condizioni ambientali.

### 3. Calcolo dei Dati

- L'app calcolerà automaticamente la Velocità Media, la Deviazione Standard, Min, Max e la Diffusione della Velocità.
- I dati possono essere memorizzati e esportati via email per riferimento futuro.

## Istruzioni per lo Smaltimento

- Non smaltire il cronografo con i rifiuti domestici.
- Seguire le normative locali per lo smaltimento dei dispositivi elettronici.
- Portare il dispositivo in un centro di raccolta autorizzato per il riciclaggio.

## Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o ulteriori informazioni sulla sicurezza del prodotto, si prega di contattare il produttore o il rivenditore presso il quale è stato acquistato il dispositivo. Assicurarsi di avere a disposizione il numero di modello e la prova d'acquisto.

Si prega di seguire queste istruzioni con attenzione per garantire un utilizzo sicuro e soddisfacente del Chronografo Ballistico di Precisione Caldwell.

# Instrukcja bezpieczeństwa użytkowania chronografu balistycznego Caldwell

## Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup chronografu balistycznego Caldwell. Niniejsza instrukcja zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa oraz prawidłowego użytkowania produktu. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi wskazówkami, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z urządzenia.

## Ogólne zasady bezpieczeństwa

- Używaj chronografu tylko zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj urządzenie w suchym i bezpiecznym miejscu, z dala od dzieci.
- Sprawdzaj urządzenie przed każdym użyciem, aby upewnić się, że nie ma uszkodzeń.
- Nie używaj chronografu w warunkach niesprzyjających, takich jak silny deszcz czy silny wiatr.
- Zawsze korzystaj z urządzenia w odpowiednich warunkach oświetleniowych, aby zapewnić dokładność pomiarów.

## Specyficzne środki ostrożności podczas użytkowania

- Nie kieruj broni w stronę chronografu podczas jego używania.
- Upewnij się, że chronograf jest stabilnie zamocowany na statywie przed rozpoczęciem pomiarów.
- Nie próbuj naprawiać urządzenia samodzielnie w przypadku awarii. Skontaktuj się z serwisem.
- Używaj tylko zalecanych akcesoriów, takich jak kabel audio do przesyłania danych.
- Zawsze zachowuj ostrożność podczas korzystania z aplikacji mobilnej, aby nie rozpraszać się podczas strzelania.

## Instrukcje dotyczące instalacji i użytkowania

### 1. Montaż chronografu:

- Użyj gwintu 1/420 na spodzie obudowy do zamocowania chronografu na statywie.
- Upewnij się, że statyw jest stabilny i umieszczony na płaskiej powierzchni.

### 2. Podłączenie do urządzeń mobilnych:

- Podłącz kabel audio do portu wyjściowego chronografu.
- Upewnij się, że aplikacja mobilna jest zainstalowana i gotowa do użycia.

### 3. Używanie chronografu:

- Włącz chronograf i wybierz jednostkę miary (stopy na sekundę lub metry na sekundę).
- Rozpocznij pomiar, strzelając w kierunku chronografu.

### 4. Zbieranie danych:

- Po zakończeniu serii strzałów sprawdź dane na wyświetlaczu LCD.
- Zapisz wyniki w aplikacji mobilnej, aby śledzić swoje postępy.

## Instrukcje dotyczące utylizacji

- Utylizuj chronograf zgodnie z lokalnymi przepisami dotyczącymi odpadów elektronicznych.
- Nie wyrzucaj urządzenia do zwykłych śmieci.
- Skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki odpadów elektronicznych, aby uzyskać więcej informacji o bezpiecznej utylizacji.

## Informacje kontaktowe w celu uzyskania dalszej pomocy

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania chronografu, skontaktuj się z odpowiednim punktem kontaktowym w Twoim kraju, aby uzyskać pomoc i wsparcie.

Dzięki przestrzeganiu powyższych wskazówek możesz zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z chronografu balistycznego Caldwell. Pamiętaj, aby zawsze być świadomym otoczenia i dbać o bezpieczeństwo własne oraz innych.

# Caldwell Ballistic Precision Chronograph

## Turvallisuusohjeet

### Johdanto

Tervetuloa Caldwell Ballistic Precision Chronograph tuotteen käyttöohjeeseen. Tämä opas tarjoaa tärkeitä turvallisuusohjeita ja käyttöohjeita varmistaaksesi tuotteen turvallisen ja tehokkaan käytön. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

### Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille ja että lapset eivät pääse käsiksi siihen ilman valvontaa.
- Tarkista tuote ennen käyttöä varmistaaksesi, että se on ehjä eikä siinä ole näkyviä vaurioita.
- Älä käytä tuotetta, jos se on vaurioitunut tai jos se ei toimi odotetusti.
- Säilytä tuote kuivassa ja viileässä paikassa, suojassa äärimmäisiltä lämpötiloilta ja kosteudelta.
- Noudata kaikkia paikallisia lakeja ja määräyksiä, jotka liittyvät ampumiseen ja ampumaaseiden käyttöön.

### Erityiset turvallisuusohjeet käytölle

- Varmista, että käytät tuotetta vain sen tarkoitettussa ympäristössä, kuten ampumaradalla tai muussa turvallisessa ampumapaikassa.
- Älä suuntaa tuotetta kohti ihmisiä tai eläimiä.
- Varmista, että ampumaase on turvallinen ja että se on käytössä vain valvottuna aikana.
- Käytä tuotetta vain valmistajan ohjeiden mukaisesti.
- Vältä tuotteen käyttöä äärimmäisissä sääolosuhteissa, kuten voimakkaassa sateessa tai tuulessa.

### Asennus ja käyttöohjeet

#### 1. Asennus:

- Aseta chronograph tasaiselle ja vakaalle pinnalle.
- Kiinnitä jalustakiinnitys  $\frac{1}{4}20$  kierrelähtötimeen pohjassa.
- Varmista, että laite on suojattu suoralta auringonvalolta, jos mahdollista.

#### 2. Käyttö:

- Käynnistä laite painamalla virtapainiketta.
- Valitse haluamasi mittayksikkö (jalkaa sekunnissa tai metriä sekunnissa) laitteen asetuksista.
- Aseta laukaisunopeustiedot 15 jalan audiojackkaapelin kautta älypuheliin tai mobiililaitteeseen, jos haluat.
- Käytä sovellusta, joka on ladattavissa ilmaiseksi, tallentaaksesi laukausnopeudet ja muut tiedot.
- Tarkista säännöllisesti, että laite on kalibroitu oikein ja että se toimii odotetusti.

### Hävittämisohteet

- Tuotteen hävittäminen tulee tehdä ympäristöystävällisesti.
- Tarkista paikalliset ohjeet ja määräykset elektroniikkajätteen hävittämisestä.
- Varmista, että paristot hävitetään asianmukaisesti ja että ne eivät päädy kaatopaikalle.

### Lisätietoja ja tuki

Jos sinulla on kysymyksiä tai tarvitset lisätietoja tuotteesta, ota yhteyttä valmistajaan tai tarkista tuotteen verkkosivustolta saatavilla olevat resurssit.

Muista, että turvallisuus on ensisijainen asia, ja noudattamalla näitä ohjeita voit varmistaa turvallisen ja tehokkaan käytön Caldwell Ballistic Precision Chronograph tuotteelle.

# Säkerhetsinstruktioner för Caldwell Ballistic Precision Chronograph

## Introduktion

Tack för att du valt Caldwell Ballistic Precision Chronograph. Denna produkt är designad för att ge exakta hastighetsmätningar under olika skjutförhållanden. För att säkerställa säker och effektiv användning, vänligen läs och följ dessa säkerhetsinstruktioner noggrant.

## Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid produkten i enlighet med instruktionerna för att minimera risken för skador.
- Kontrollera produkten regelbundet för eventuella skador eller slitage.
- Håll produkten borta från barn och sårbara grupper.
- Rapportera alla osäkra produkter eller incidenter till relevanta myndigheter.
- Håll dig informerad om återkallelser via EU:s Safety Gateplattform.

## Specifika säkerhetsåtgärder för användning

- Använd alltid enheten på en säker och stabil yta för att förhindra att den välter.
- Se till att batteriet är installerat korrekt och att det är av rätt typ (9 Volts, ej inkluderat).
- Undvik att använda enheten i extremt väder, inklusive starkt regn eller snö.
- Använd solskyddet för att säkerställa noggrannhet och skydd mot direkt solljus.
- Kalibrera enheten vid behov för att säkerställa noggrannhet.

## Instruktioner för installation och användning

### 1. Installation av batteri

- Öppna batterifacket på enhetens baksida.
- Sätt in ett 9 Volts batteri med rätt polaritet (+/-).
- Stäng batterifacket ordentligt.

### 2. Montering

- Använd den ¼20 gängade insatsen på botten av huset för att fästa enheten på ett stativ.
- Se till att stativet är stabilt och säkert.

### 3. Användning

- Placera enheten i ett område där skott kan avfyras säkert.
- Slå på enheten och välj önskad hastighetsenhet (fot per sekund eller meter per sekund) via LCDskärmen.
- Anslut ljudjackkabeln (inkluderad) till smartphone/mobilenheter för att överföra hastighetsdata.
- Ladda ner den gratis appen för att visa hastighetsdata och registrera information om skott.

## Avfallshantering

- Kassera enheten och dess komponenter på ett miljövänligt sätt.
- Följ lokala riktlinjer för avfallshantering och återvinning av elektroniska produkter.
- Lämna in batterier till en återvinningsstation för att förhindra miljöförorening.

## Kontaktinformation för ytterligare support

För frågor eller support, vänligen kontakta den lokala återförsäljaren eller besök tillverkarens webbplats för mer information.

Tack för att du följer dessa säkerhetsinstruktioner. Vi önskar dig en säker och framgångsrik användning av Caldwell Ballistic Precision Chronograph.



# Návod k použití a bezpečnostní pokyny pro chronograf Caldwell Ballistic Precision

## Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili chronograf Caldwell Ballistic Precision. Tento přístroj je navržen tak, aby poskytoval přesná měření rychlosti výstřelů v různých střeleckých podmínkách. Abychom zajistili bezpečné používání a maximální výkon, prosím, pečlivě si přečtěte tento návod a dodržujte pokyny.

## Obecné bezpečnostní pokyny

- Vždy používejte chronograf v souladu s pokyny výrobce.
- Zkontrolujte, zda je chronograf v dobrém stavu před každým použitím.
- Udržujte chronograf mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Při používání chronografu dodržujte všechny bezpečnostní zásady spojené se střelbou.
- Nepoužívejte chronograf v blízkosti zdrojů vody nebo vlhkosti.
- Pokud zjistíte jakékoli poškození nebo závadu, přestaňte používat přístroj a obraťte se na odborný servis.

## Specifická bezpečnostní opatření při používání

- Před použitím se ujistěte, že je chronograf správně nastaven a kalibrován.
- Nikdy nesměřujte zbraň na chronograf nebo na jakýkoli jiný objekt, který není určen k měření rychlosti.
- Používejte chronograf pouze v dobře osvětlených oblastech, aby se zajistila přesnost měření.
- Při připojování audio jack kabelu k chytrému telefonu/mobilnímu zařízení dbejte na to, aby byl kabel správně zasunut.
- Při manipulaci se zařízeními a příslušenstvím používejte opatrnost, aby nedošlo k úrazu.

## Pokyny pro instalaci a použití

### 1. Instalace:

- Umístěte chronograf na rovný a stabilní povrch.
- Ujistěte se, že je chronograf umístěn v dostatečné vzdálenosti od střelného místa, aby se zajistila bezpečnost.
- Připojte audio jack kabel k chronografu a k chytrému telefonu/mobilnímu zařízení.
- Ujistěte se, že sluneční clony jsou správně nasazeny pro maximální ochranu před slunečním zářením.

### 2. Použití:

- Zapněte chronograf a nastavte požadovaný režim měření (stopa za sekundu nebo metr za sekundu) na LCD displeji.
- Střelba by měla být provedena přímo nad chronografem, aby bylo možné správně měřit rychlost.
- Po každém výstřelu si zkontrolujte výsledky na displeji nebo v aplikaci na vašem chytrém telefonu.
- Uložte data a provádějte analýzu podle potřeby.

## Pokyny pro likvidaci

- Chronograf a jeho příslušenství by měly být likvidovány v souladu s místními předpisy o odpadech a recyklaci.
- Nepokládejte zařízení do běžného odpadu. Zjistěte, zda existují specializované sběrné body pro elektronický odpad.
- Ujistěte se, že všechny baterie jsou bezpečně odstraněny a zlikvidovány podle pokynů výrobce.

## Kontaktní informace pro další podporu

Pro další informace nebo dotazy týkající se bezpečnosti výrobku, prosím, kontaktujte příslušný zákaznický servis nebo výrobce. V případě jakýchkoli problémů s bezpečností výrobku, neváhejte a informujte příslušné úřady.

Děkujeme, že dodržujete tyto pokyny a přispíváte k bezpečnému používání chronografu Caldwell Ballistic Precision.